

БЪЛГАРСКА АКАДЕМИЯ НА НАУКИТЕ	
ИНСТИТУТ ЗА ИСТОРИЧЕСКИ ИЗСЛЕДВАНИЯ	
Изходящ №	дата 2019 г.
Входящ № 716	дата 06.12.2019
София 1113, бул. Шипченски проход № 52, бл. 17	
тел. 031 979 29 66, факс 031 979 21 91	

RECENSION

de Daniel Vatchkov, maitre de conférences, PhD, Institut des Etudes historique auprès de
l'Académie bulgare des sciences

A propos du concours pour la position académique « professeur » dans le domaine 2.2. « Histoire et archéologie », direction scientifique « Documents, archives, paléographie » pour la section « Sciences historiques auxiliaires et informatique » de l'Institut des Etudes historiques.

Dans le concours annoncé a Journal officiel N :66 de 20 aout 2019 participe comme candidat unique maitre de conférences D.Sc. Penka Paykovska.

La recension est faite conformément aux exigences du Chapitre III, Paragraphe IV du Loi pour le développement des cadres académiques dans la République de la Bulgarie – Conditions et règles pour occuper la position académique « professeur ».

L'une des fondamentales sphère de recherches dans l'activité professionnelle de Mme Peykoska comprend les aspects économiques, culturelles et politiques de relations bulgaro-hongroises depuis la deuxième moitié du XIXème siècle jusqu'à la moitié de XXème siècle. Dans ce domaine est consacré le plus grand nombre de ses publications scientifiques. Par elles le candidat s'établit comme un des plus sérieux et importants connaisseur des contacts entres les Bulgares et les Hongrois pour une période de longues durée. L'autre champ de recherche de Mme Peykovska comprend les migrations et les conséquences démographiques provenant d'elles. Sans doute, ces deux grandes lignes de recherches occupent une place très importante dans l'histoire bulgare contemporaine et leur étude profonde découvrira la possibilité d'expliquer les essentiels évènements et processus dans le développement de la société bulgare durant la première moitié du XXème siècle. Toutes ses publications sont construites à une riche base des documents et des œuvres scientifiques qui les rend un pointe de départ tres stable pour le recherches des autres thèmes de l'histoire bulgare de cette époque.

L'œuvre principale par laquelle Mme Peykovska présente sa candidature est une monographie nommée « Les aspects démographiques des migrations en Bulgarie 1912-1944. Institut des études historique de l'Académie bulgare des sciences. Sofia, 2019. 348 p. Dès le début il faut souligner que le thème de recherche est d'une valeur scientifique et publique prépondérante. Comme Mme Peykovska a mentionné dans l'Introduction le problème du développement démographique est particulièrement actuel et son étude profonde permettra de

faire une analyse adéquate et correcte de l'état actuel de la société bulgare et de trouver de solutions effectives de la crise démographique de nos jours. L'intérêt de Mme Peykovska est dirigé sur une des plus importantes périodes de l'histoire contemporaine bulgare – comprenant le temps de début des Guerres balkaniques et la phase finale de la Seconde guerre mondiale. Pendant ces années les processus démographiques sont très dynamiques. D'un côté ils sont marqués par les guerres qui ont ruiné les régions des Balkans et ont changé profondément les frontières et de l'autre côté par un processus de modernisation économique accélérée.

Réalisant son recherche Mme Peykovska a utilisé la méthode thématique et chronologique. A la base du développement des processus de migration elle distingue deux sous-périodes – l'une comprenant les années des guerres jusqu' à la fin des années 20 de siècle passée et l'autre – de début des années 30 jusqu' à la fin de la Seconde guerre mondiale. Absolument logique la monographie est divisée en parties étudiant séparément les migrations extérieures et intérieures. Toute la recherche est basée sur l'analyse profonde des sources principales – les données statistiques et les recensements de la population qui sont placés dans un large contexte des évènements politiques et sociaux se déroulant a cette époque.

A l'Introduction sont bien formulés les objectifs de la recherche et l'auteur a fait des importantes précisions démographiques sur les notions fondamentales utilisées dans le texte. Dès ce moment Mme Peykovska prouve sa connaissance excellente sur la littérature scientifique bien riche consacrée aux différents sujets du thème étudié.

La première partie du livre étudie les problèmes de la migration extérieure en Bulgarie pendant cette période. Par la dynamique et le dramatisme des évènements elle occupe une place centrale de la recherche et représente le plus grand nombre des pages. Juste à travers de la migration extérieure qui se forme en grandes lignes la politique d'Etat au sujet du problème de migration. Ici, comme dans les autres parties de la monographie, l'auteur fait une revue des sources historiques et présente correctement les manques dans les informations et explique comment elles sont compléter dans l'analyse. Dans la recherche une place essentielle est consacrée a la situation d'émigration générale ce qui permet de connaitre le tableau des évènements politiques et économiques dans le contexte duquel se déroulent les processus de migration. Comme un important trait caractéristique de la période est souligné qu'a la cause de grand flux des réfugiés en Bulgarie c'est l'époque unique quand la balance démographique

de la migration extérieure est positive – c.a.d. que pendant ces années plus des gens se sont installés dans le pays que de ceux qui l'ont quitté.

Dans ce chapitre Mme Peykovska fait une analyse profonde des différents flux de migration provenant de ou allant vers la Bulgarie. Elles sont étudiées en détail par plusieurs variables critères – l'origine ethnique, le statut professionnel et social, le sexe et l'âge. Cette méthode permet à l'auteur de suivre et expliquer correctement la politique d'Etat en face de la migration extérieure et par cela de tracer ses conséquences générales pour la société et la nation bulgare. Parallèlement des problèmes démographiques Mme Peykovska présente une très bonne connaissance sur la politique extérieure et intérieure de la Bulgarie, sur le développement des relations internationales et de la situation des Balkans en cette époque. Elle étudie les effets concrets de la migration extérieure tant sur le développement de pays entier ainsi que sur les différentes régions qui étaient touchées par les activités de la migration. Dans cette partie du livre on fait la conclusion argumentée que la politique d'Etat à l'égard de la migration n'est pas bien organisée et structurée et souvent elle suit le développement de la situation. Les résultats généraux de la migration extérieure de cette période mènent au fait que l'élément ethnique bulgare atteint le niveau de 83% de la population du pays.

La deuxième partie du texte est consacrée aux problèmes de la migration intérieure des années 1912-1944. En comparaison du thème de la première partie ici jusqu'à l'apparition de ce livre le thème de la migration intérieure n'est pas encore bien étudiée dans l'historiographie bulgare ce qui oblige l'auteur d'utiliser uniquement les sources statistiques et l'information officielle de recensements. Dans l'exposé est bien présenté le rôle des différents facteurs qui exercent une influence sur la migration intérieure et surtout la place spéciale qui occupe dans ces processus la modernisation économique. Dans cette partie on fait aussi une analyse profonde des données statistiques. Du texte se construit une conclusion convaincante que la mobilité de la société en cette époque s'est réalisée largement pas la migration intérieure – une constatation qui jusqu'à maintenant n'était pas soulignée assez claire dans la littérature scientifique.

La dernière partie de monographie est consacrée aux liaisons entre la migration et l'urbanisation. Ici le texte étudie d'une façon détaillée les conséquences de la migration pour la modernisation économique et sociale du pays pendant cette période. A la base des nombreuses sources variables on étudie la montée de la population urbaine qui est beaucoup

plus modérée que par rapport à la période suivante après la Seconde guerre mondiale, mais quand même une augmentation de 20 à 24% pour moins d'un quart de siècle ne doit pas être sous-estimé. Le trait spécifique important de l'urbanisation est que grâce aux processus de migration la population de quatre grandes villes de Bulgarie a augmenté considérablement et surtout la capitale Sofia, chez laquelle aussi la migration intérieure avait une importance primordiale malgré le grand nombre des réfugiés installés dans cette ville.

Dans l'Épilogue du livre l'auteur fait ses conclusions générales qui sont bien argumentées et convaincantes.

A travers de tout le texte de la monographie il y a des nombreux tableaux, schémas et diagrammes qui illustrent très bien les thèses présentées par Mme Peykovska et comme ça la recherche suit strictement les traditions des études démographiques.

En conclusion je peux déclarer que le texte a des qualités incontestables et plusieurs dons scientifiques qui avec les autres publications de Mme Peykovska me donnent la raison de soutenir sa candidature pour devenir professeur et je me permets de proposer aux membres du jury scientifique de voter de même façon.

A handwritten signature in blue ink, appearing to be 'Stefan', written in a cursive style.